



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
5 November 2019
Russian
Original: English

Семьдесят четвертая сессия

Третий комитет

Пункт 70 b) повестки дня

**Поощрение и защита прав человека: вопросы
прав человека, включая альтернативные подходы
в деле содействия эффективному осуществлению
прав человека и основных свобод**

Катар: пересмотренный проект резолюции

**Центр Организации Объединенных Наций по обучению
и документации в области прав человека для Юго-Западной
Азии и Арабского региона**

Генеральная Ассамблея,

руководствуясь основополагающими и всеобщими принципами, закрепленными в Уставе Организации Объединенных Наций и Всеобщей декларации прав человека¹,

ссылаясь на Венскую декларацию и Программу действий 1993 года², в которых вновь подчеркивается необходимость рассмотрения возможности создания региональных и субрегиональных механизмов для поощрения и защиты прав человека там, где таких механизмов еще нет,

ссылаясь также на свои резолюции 32/127 от 16 декабря 1977 года и 51/102 от 12 декабря 1996 года и на все свои последующие резолюции, касающиеся региональных механизмов по поощрению и защите прав человека,

ссылаясь далее на свои резолюции 60/153 от 16 декабря 2005 года, 67/162 от 20 декабря 2012 года, 68/241 от 27 декабря 2013 года, 69/171 от 18 декабря 2014 года, 70/171 от 17 декабря 2015 года и 72/166 от 19 декабря 2017 года о Центре Организации Объединенных Наций по обучению и документации в области прав человека для Юго-Западной Азии и Арабского региона,

¹ Резолюция 217 A (III).

² A/CONF.157/24 (Part I), глава III.



ссылаясь на резолюцию 1993/51 Комиссии по правам человека от 9 марта 1993 года³ и на все ее последующие резолюции, касающиеся региональных механизмов по поощрению и защите прав человека,

подтверждая, что региональное сотрудничество играет основополагающую роль в поощрении и защите прав человека и должно содействовать дальнейшему утверждению всеобщих прав человека, содержащихся в международных договорах по правам человека, и их защите,

признавая, что Центр добился заметного прогресса в деле поощрения прав человека и информационно-пропагандистской деятельности в регионе, будет и далее повышать свою эффективность и действенность в том, что касается удовлетворения текущих и возникающих потребностей, и будет совершенствовать свою деятельность по укреплению потенциала и предоставлению технической помощи, в частности в странах, находящихся в конфликтных и постконфликтных ситуациях,

памятуя о масштабности и разнообразии потребностей в области прав человека в Юго-Западной Азии и Арабском регионе и принимая во внимание необходимость надлежащего и устойчивого финансирования Центра, с тем чтобы он в полной мере выполнял свою важную функцию и играл решающую роль в регионе,

1. приветствует доклад Генерального секретаря⁴;

2. с признательностью отмечает успешное оказание Центром Организации Объединенных Наций по обучению и документации в области прав человека для Юго-Западной Азии и Арабского региона помощи путем работы по укреплению правозащитного потенциала, осуществления программ технической помощи и программ подготовки по вопросам прав человека и средств массовой информации и просвещения в области прав человека, а также оказания поддержки национальным правозащитным учреждениям по различным темам прав человека и отмечает, что Центр проводил также работу по укреплению потенциала в областях гражданских и политических прав, а также экономических, социальных и культурных прав, например в области свободы слова и свободы выражения мнений, борьбы с распространением ненавистнических высказываний и подстрекательством к дискриминации, а также предупреждения воинствующего экстремизма;

3. с признательностью отмечает также всестороннюю приверженность Центра обеспечению большей эффективности и действенности усилий по выполнению своего мандата;

4. приветствует распространение деятельности Центра на Лигу арабских государств и на дополнительные страны региона, а также на все большее число бенефициаров, включая молодежь;

5. приветствует также усилия Центра по подкреплению своего мандата в области документации и своей работы по выпуску нескольких изданий по вопросам прав человека на арабском языке;

6. подчеркивает роль Центра в качестве источника квалифицированных кадров в регионе и необходимость удовлетворения растущего числа просьб в отношении обучения и документации, в том числе на арабском языке;

³ См. *Официальные отчеты Экономического и Социального Совета, 1993 год, Дополнение № 3 и исправления (E/1993/23, E/1993/23/Corr.2, E/1993/23/Corr.4 и E/1993/23/Corr.5)*, глава II, раздел A.

⁴ A/74/262.

7. *отмечает*, что увеличение спроса на услуги Центра со стороны государств-членов и других заинтересованных субъектов свидетельствует о растущем признании его роли и влияния в деле наращивания правозащитного потенциала в регионе;

8. *рекомендует* Центру продолжать работу по обеспечению взаимодействия с другими региональными отделениями Организации Объединенных Наций в целях повышения эффективности своей работы и недопущения дублирования усилий;

9. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят шестой сессии, в соответствии с существующими правилами и процедурами, доклад об осуществлении настоящей резолюции.
